

# HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN

LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA



AÑO XXV | Dato, 47 - Teléfono 96 | Franqueo concertado | VITORIA, Lunes 9 Noviembre 1925 | 8 y 12 páginas diarias | Apartado de Correos, 14 | Núm 10.908

## TEMAS DE ACTUALIDAD

### El problema de la vivienda

Este problema sigue constituyendo en Vitoria, como en todas partes, el caballo de batalla en la economía social. La actual plusvalía del suelo y de lo que sobre el mismo se edifica, corrobora la clarividencia del famoso economista Georges, que adelantándose a su siglo, profetizó la total absorción económica por los poseedores de la tierra.

El dueño del suelo es dueño del mundo, en cantidad directamente proporcional.

Esta absorción se aprecia claramente en el momento económico que atravesamos. En cuanto los pueblos sintieron un atomo fugaz de bienestar general, acto seguido se cumplieron las leyes georgianas con irritante crueldad. Y es que esta ley, como tal, vivía latente entre nosotros habiéndose evidenciado hasta la saciedad en cuanto el medio económico le ha sido propicio, absorbiendo en forma terminante los recursos de los asalariados. A una mayor potencialidad económica de los pueblos, ha correspondido automáticamente, en la exagerada de los productos de la tierra y del alquiler de las viviendas.

Henri Georges propone como solución a tal inestabilidad y como medio de evitar en lo sucesivo esta anárquica absorción, la división del impuesto sobre la propiedad raíz, de tal forma que el propietario, pasaría de tal a convertirse en un usufructuario de la tierra, cediendo el cupo contributivo en beneficio de los desheredados, en provecho de la economía social, dándose así el equilibrio apetecido. Esta fórmula, al parecer sencilla, es en el fondo fuertemente revolucionaria y su realización inadaptable al momento social que atravesamos. Creemos sinceramente más aconsejables procedimientos evolutivos que permitan en lo sucesivo hacer dueño al hombre de aquella porción de tierra necesaria a su vida.

Nos encontramos en momentos en que la cooperación se impone como medio único de redención social. Ha llegado la hora de la aportación social; no basta el título de ser conservador, es preciso hacerlo efectivo, rendir el tributo que tal título impone. La sociedad exige de ellos la consagración de su fe en un esfuerzo práctico que aleje de la misma la visión revolucionaria.

Los hombres, cada día más capacitados, más cultos, requieren para su existencia medios de vida más en consonancia con esa supercultura.

La Sociedad, precisa para su progreso normal o evolutivo, un mayor altruismo individual, único medio de armonizar la marcha social en sentido benefactorio.

A un progreso moral correspondiente la oportuna satisfacción material en el individuo que lo posee, el desequilibrio entre estos aspectos moral y material, produce la revuelta y la barricada. El hombre lucha por la fuerza a la obtención de aquellos medios económicos que por la fuerza se le niegan. El Estado español, por órgano de su Gobierno, ha señalado la pauta, muy acertada a nuestro juicio, concediendo beneficios y participos a los constructores de nuevas edificaciones, medidas que en la práctica no han cristalizado, porque en asunto tan complejo el Estado nada significa, si no cuenta con el apoyo práctico de sus administrados. Sin embargo el grito que se lanzó y esto no es poco, que los hijos ubérrimos acabarían por querer verse envueltos en los frutos de una avaricia suicida, pro-

material que la nueva consciencia de los hombres reclama.

Sabemos que la Caja de Ahorros de esta Ciudad tiene el proyecto de construir casas baratas y estimamos que a ello le obliga la fuerza moral de su propia existencia. No conocemos el proyecto y por si se estima aceptable, nos permitimos lanzar nuestra idea embrionaria.

Cabe a nuestro juicio la constitución de una Cooperativa popular para esta clase de construcciones, bajo el patronato de entidad tan solvente y benéfica como es nuestra Caja de Ahorros Municipal. He aquí una Cooperativa que habría de rendir el máximo fruto con el menor esfuerzo económico posible. Las acciones deben ser de valor reducido, a fin de dar entrada en la misma a todas las clases sociales y fomentar con su adquisición el ahorro sucesivo. Entendemos que de esta forma sería fácil obtener capital suficiente para la realización de una obra magna en la materia, que acabase de una vez con el tan decantado problema de la vivienda en Vitoria.

No hemos de pararnos a puntualizar los derechos de los socios cooperadores sobre ocupación de viviendas, amortizaciones, etc., pero si nos conviene evidenciar que fuesen quienes fuesen los usufructuarios, el fin social cooperativo interesa a todos los inquilinos por igual, y los efectos beneficiosos de aquel, en razón a la desgravación de alquileres, estarán en razón directa de la fuerza expansiva cooperativa.

MIB.

Todas las misas que se celebren mañana martes, día 10, en la parroquia de San Miguel Arcángel y conventos de los PP. Carmelitas y RR. MM. Reparadoras, serán aplicadas en sufragio del alma de don José Muñoz y Ruiz de Ozana (q. e. p. d.)

La familia ruega a sus amigos la encomienden a Dios en sus oraciones y asistan a tan piadosos actos.

#### La carne

¿Por la carne congelada habrá quien pague una perra ni una peseta, ni nada?  
¿Chuletas de... riñonada?  
¿Qué! Chocolate de EZQUERRA.

## Archivo de Redacción

### Una anécdota diaria

#### MINISTROS Y CATEDRATICOS

En unas oposiciones fué derrotado Canalejas por Menéndez Pelayo. El acuerdo del tribunal fué tan justo, que el primero en reconocerlo fué el propio Canalejas.

Este volvió a tomar parte en otras oposiciones y la cátedra le fué arrebatada por Sánchez Miguel.

El que había decidido este jallo, poco justo, fué el voto de don Ramón de Camboamor, el cual se apresuró a decir a Canalejas:

—Pero hombre, si ha de ser usted ministro ¿para qué quiere ser catedrático?

Alfredo R. Antigüedad

### Casa destruída por el fuego en Zambrana

A las dos de esta madrugada se recibieron noticias en el Gobierno civil de que en el pueblo de Zambrana se había declarado un violento incendio, demandándose el envío de socorros.

Según participaba el aviso dado desde Miranda de Ebro por la benemérita del puesto de Manzanos, precisaba practicar pronto auxilio para evitar la propagación del siniestro.

Con la urgencia que es de rigor, se notificó el sucedido al Parque de incendios, y al jefe de la Guardia municipal señor Urretavizcaya, quien adoptó las disposiciones precisas para el primer envío de socorros, que consistió en una camioneta automovil, saliendo posteriormente el sargento Corujo, con personal a sus órdenes, en la camioneta automovil de don Francisco Ugarte.

La distancia a recorrer, 31 kilómetros, y el horrible tiempo de agua, perjudicó la rápida marcha de los que acudían a sofocar el incendio, iniciado según nuestras noticias en la casa propiedad del vecino don Nemesio Ocio.

En el siniestro no ocurrieron, afortunadamente, desgracias personales, habiéndose quemado la mayor parte del edificio.

### Lea usted HERALDO ALAVES

## MISCELANEA VITORIANA

### SANEAMIENTO MUNICIPAL

En la capital de Logroño se ha celebrado recientemente un juicio oral en causa por falsedades cometidas en las cuentas municipales del pueblo de Alberite durante los años de 1917 a 1924, ambos inclusive.

Llevamos a esta sección el sucedido y la sentencia recaída porque en tan moralizadora obra han intervenido dos dignísimas autoridades de esta Ciudad, el hoy Gobernador militar Excmo. señor don Germán Gil Yuste, y el Magistrado don José M.ª Alvarez Taladriz.

Figuraron como procesados dos alcaldes, el secretario del Ayuntamiento, cuatro concejales y nueve vecinos más del pueblo citado, habiendo pedido el Fiscal para el secretario 42 años de cadena temporal y varias penas de 14 años, 8 meses y un día, de la misma condena, para los alcaldes, regidores y particulares encausados.

De las defensas se hallaban encargados los Letrados don Daniel Menchaca, hermano y primo respectivamente de uno de los procesados, don Agustín Reboiro, don Luis Heredia y don Alfonso Mato y de la acusación el Fiscal don Ferrando Valverde y Campo.

Después de celebradas tres sesiones, en las que desfilaron ante el Tribunal más de treinta testigos, la Sala, constituida por los señores don Eduardo de Zúñiga, don Jaime Martínez de Villar y don José María Alvarez, dictó sentencia estimando justificables dieciséis delitos de malversación de caudales públicos, castigados en el artículo 408 del Código Penal y condenando al Secretario Angel Manzanedo a dieciséis penas de suspensión e inhabilitación durante tres años cada una de ellas para el cargo de Secretario Municipal; al ex alcalde don Ildefonso Menchaca a seis penas de la duración del anterior, inhabilitándole para el cargo de Alcalde; al ex alcalde Marcial Menchaca a diez penas de igual duración; al concejal Sebastián Ausejo a cinco penas; al concejal Pedro Reinara a siete penas; al concejal Fernando Benito a tres penas; y al concejal Agustín Sáez a una pena, también de suspensión e inhabilitación para cargos concejiles durante tres años.

La resultante de esta causa es de verdadero interés por la ejemplaridad que de ella puede derivarse, y por la circunstancia, de cuanto a Vitoria se refiere, de haber sido instruída a instancia del actual Gobernador militar de Vitoria, señor Gil Yuste, quien, como

Gobernador cívico-militar de Logroño inició el expediente gubernativo, nombrando un Delegado que se constituyó en Alberite instruyendo las primeras diligencias, que fueron base del sumario, poniendo en prisión a varios de los culpables, siendo después juzgados por el Tribunal antes mencionado, redactando la sentencia el Magistrado de esta Audiencia señor Alvarez Taladriz, quien fué especialmente designado por la Audiencia Territorial de Burgos para intervenir en este grave proceso.

### LOS ESTUDIANTES DE LA ESCUELA DE INGENIEROS DE MONTES

Continuando la práctica de un viaje instructivo, desde ayer se encuentran en esta ciudad 13 alumnos de la Escuela de Montes, con sus profesores don Jesús Ugarte —distinguido amigo nuestro, a quien tanto se le quiere en su pueblo natal— don Ezequiel González Vázquez y don Luis Vélez de Medrano.

Influido por sus afanes y entusiasmos, acompaña a los excursionistas de la Escuela de Montes un hijo del Marqués de Corvera.

En Vitoria han sido muy bien recibidos los estudiosos escolares, los cuales han visitado, acompañados del Ingeniero de la Diputación don Julián Echenique y otras personas, la fábrica de Orbea, la denominada «Sierras Alavesas» y la Escuela de Artes y Oficios.

En días sucesivos irán a Izarra para visitar los robledales de Altube; a Alsasua inspeccionando el Monte del Rey, luego a Laslandas (Francia), continuando después a Portugal.

Descamos a los estudiantes de Montes, y a las personalidades que les acompañan, grata estancia en esta provincia, y muchos éxitos en la culta misión que realizan.

### HOY NO LLEGO EL COCHE DE EIBAR

La circunstancia del temporal de aguas reinante está originando bastantes perjuicios y evidentes trastornos, principalmente en las carreteras, con grandes dificultades para el tránsito de vehículos.

Esta mañana recibió aviso telefónico el administrador de la Compañía de Automóviles de Alava de que el coche de Eibar—que ordinariamente tiene su llegada a Vitoria a las diez y media de la mañana—no podía continuar el viaje por impedirlo la enorme cantidad de agua que invadía la carretera. El «auto» quedó detenido en Vergara y en vista del aspecto de los «elementos» se desistió de continuar el viaje.

El señor Alday, con el celo que le caracteriza, dió las órdenes precisas para que los viajeros fueran conducidos con el mayor número posible de comodidades, al punto de procedencia.

### HONRANDO A TRES VITORIANOS ILUSTRES

No hace aún mucho tiempo adoptó el Excmo. Ayuntamiento, el acuerdo de rendir público homenaje a tres vitorianos que, en el glorioso cometido del cumpli-

# CHAMPAN CODORNIU

El crédito de nuestra marca, proviene de que los vinos que empleamos son todos de cosecha propia, esmeradamente criados por el procedimiento champañés y envejecidos durante muchos años en nuestras grandes cavas de San Sadurni de Noya

### CON SOLO 40 CÉNTIMOS

puede convencerse, si sufre Estreñimiento, que las PILDORAS ZEHONAS, puramente vegetales, son LAXANTE DE EFECTOS SIN IGUAL, estomacales, antisépticas y antibiliosas. Caja, 0,40 y 1,50 pesetas. Venta en Vitoria, todas las farmacias. Pedid catálogo Específicos ZEHONAS, gratis al Depósito general Farmacia D. P.



# NUEVO TEATRO

Gran Compañía de dramas y revistas **RAMBAL**  
Mañana martes, día 10

A las seis y cuarto de la tarde y diez y cuarto de la noche

REPOSICIÓN DEL GRANDIOSO DRAMA BÍBLICO RELIGIOSO

## «El Mártir del Calvario»

(Vida, Pasión y Muerte de Nuestro Señor Jesucristo)

LA OBRA DE ÉXITO SIN PRECEDENTES

miento del deber, realizaban en Africa una brillantísima labor.

Los nombres de estos distinguidos militares son don Luis Orgaz, coronel jefe de intervenciones militares en Tetuán; don Benigno Fiscer Tornero, teniente coronel jefe de las fuerzas Regulares de Tetuán, y don Luis Zabala Valdés, teniente coronel, que permaneció larga fecha en Africa y hoy es primer jefe del Batallón Cazadores de la Gomera núm. 11, de guarnición en Plasencia (Cáceres).

El homenaje consistirá en la entrega de tres sables de honor, primorosamente contruados en la Fábrica de Armas de Toledo.

Cumpliendo lo dispuesto por la Corporación Municipal, mañana se personará en el Gobierno Militar, los Concejales don Ricardo Osma y don Genaro Echaurre, para entregar al Excmo. señor don Germán Gil Yuste, el recuerdo que el pueblo de Vitoria dedica a sus tres heroicos hijos.

Los estuches son de nogal chapeado, llevando los sables, en su hoja toledana, una inscripción en oro, que dice: «Vitoria a su hijo predilecto».

Con este sencillo acto se rendirá mañana, tributo de cariñoso recuerdo a los tres abnegados jefes militares, cuyo historial y nombradía sabe hablar con elocuencia mucho mayor que el de nuestras palabras.

El dignísimo Gobernador militar recibirá la distinción que el pueblo dedica a los tres valientes que tan bizarramente supieron luchar en Africa, y dispondrá la forma en que ha de hacerse la entrega a los interesados.

### ¿QUE HAY DE ESO

— DEL HOTEL? —

Al conversar con el Alcalde, le rogamos alguna noticia relacionada con los insistentes rumores de construcción e instalación de un hotel en el mismo edificio en que funcionaba el de Quintanilla.

— Parece ser que tiene usted decidida intervención en la consecución del aludido proyecto? — dijimos al señor Echevarría.

— Nada de eso — contestó el Alcalde —. No ocurre, ni más, ni menos, sino que un vecino de Vitoria acaricia un proyecto a realizar, y para su ultimación ha hecho algunas gestiones de orden

económico, que no he de ser yo — dice el señor Echevarría — quien las resuelva, sino la entidad a quien se ha dirigido el solicitante. Total: uno de tantos proyectos de índole especulativa, que afecta principalmente al que desea realizar la negociación.

### DE LA DIPUTACION

Hoy visitó al Presidente de la Diputación en su despacho oficial el vocal del Asilo Provincial de Santa María de las Nieves don Félix Lascaray, quien habló al señor Guinea de asuntos que se refieren al régimen interior del Asilo sostenido por la Diputación.

También estuvo en el despacho del señor Guinea, hallándose éste ausente, el abogado don Gabriel Martínez de Aragón y Urbiztondo, el cual dejó su tarjeta al Presidente.

Quando vimos nosotros al señor Guinea nos dijo que esta tarde a las seis celebrará sesión la Junta de Previsión Social.

— Hay asuntos de interés? —  
— Entre otros se tratará del apoyo que ha de prestarse a la Junta Provincial Antituberculosa, en su proyecto de construcción de casas económicas; y la forma de dar una mayor amplitud que favorezca el desenvolvimiento de las Oficinas de la Previsión, en lo que a locales se refiere.

### LA PELOTA

Los partidos de ayer

Con una buena entrada se jugó ayer tarde en el Frontón Vitoriano, el anunciado partido a 20 tantos, entre Urcelay (padre) y Echave II, a sacar del cuadro cuatro, contra Uribe y Sustarra (hijo) que tenían libertad en el saque. En suma una lucha entre dos pelotaris jóvenes y dos que no lo son: la experiencia y la habilidad, contra la acometividad y la pujanza de los años mozos.

Para los de éste último grupo, fué una mala jornada la de ayer, pues Urcelay y Echave II jugaron mucho y bien, dejando a sus contrarios en el tanto once.

En el segundo partido Zapirain, con la izquierda, ganó por muy poca diferencia de tantos a Castillanos.

# Notas de sociedad

### LOS QUE VIAJAN

Tuvimos el gusto de saludar a don Severiano Lorente que, por celebrar ayer su fiesta onomástica, llegó, procedente de Madrid, para pasar ese día en compañía de su familia.

— Llegó de Marquinez, don Juan Esnaola.

### TE ARISTOCRATICO

Ayer, tuvo lugar en casa de los señores de Calonge, un aristocrático té, al que concurrió lo más selecto de la sociedad vitoriana, descollando con su hermosura y atavíos el bello sexo. Se bailó hasta las diez de la noche.

Los señores de la casa, agasajaron con esplendidez y galantería a los invitados.

La parte pianística estuvo a cargo de la competente profesora de piano, señorita Eulalia Vilá.

### LOS ENFERMOS

Se halla gravísimamente enfermo el Económico de las Arenas, don Manuel del Moral. De todas veras deseamos la mejoría.

## AVISO

Recomendamos los exquisitos cafés marca «La Garza».

Los cafés «La Garza» son absolutamente puros y de la más alta calidad. Son preparados por la casa más importante de España, con edificio propio construido expresamente para la industria de cafés tostados y equipada con la maquinaria automática más potente y perfeccionada. Torrefacción por aire caliente que da al grano un aspecto hermoso, limpio, brillante y de exquisito aroma.

Las calidades son escogidas y juiciosamente combinadas, para dar siempre el mismo paladar; y los precios moderados, por la potencia de compra y por la perfección de las máquinas tostadoras.

Tres calidades únicas:

Tipo SELECTO (natural)

• ANITA (idem)

• ESPECIAL (torrefacto).

Se vende, esmeradamente empaquetado en las tiendas de comestibles más importantes de toda la provincia.

### A los contratistas

La Sociedad LA CIUDAD JARDIN DE VITORIA abre concurso público para la construcción de 30 edificios aislados, ampliables hasta 40.

Los planos, presupuestos, pliegos de condiciones, modelo de proposiciones y demás detalles se hallan de manifiesto en el domicilio del Letrado don Benito Yera, calle de San Antonio, 18, 2.º

El concurso tendrá lugar en Vitoria a las 11 horas del día 20 de Noviembre próximo.

# Información general

### EL EMBAJADOR YANQUI, EN TETUAN

MADRID.—El parte de guerra de anoche dice:

«Sin novedad en zona protectorado. Ha sido leído solemnemente el Dahir proclamando Jalifa de la zona a S. A. I. Muley Hassan quien ha dirigido a Su Majestad el Rey expresivo telegrama de salutación y gratitud. Su Majestad el Rey y el Gobierno han felicitado al nuevo Jalifa.

Llegó a Tetuán por carretera procedente de Tanger el Embajador de los Estados Unidos que esta noche será obsequiado por el Presidente Directorio con una comida en residencia a la que asistirán además el Gran Visir, el Delegado general y los Generales presentes en Tetuán».

### ACCIDENTE DE AVIACION

En el aerodromo de Cuatro vientos ha ocurrido esta mañana una sensible desgracia.

El aviador militar don Luis García se elevó en un aparato. De pronto se vió que el aeroplano no funcionaba, cayendo verticalmente. El aviador resultó muerto.

### COMISION VASCA

Ha llegado la comisión del Crédito de Unión Minera compuesta por los señores Ercoreca, Garralda y Leizaola.

Mañana comenzarán los trabajos preparativos de su gestión en

### DICE MAGAZ

El Presidente interino señor marqués de Magaz, ha despachado con varios subsecretarios, la Corte.

Al hablar con los periodistas les dijo que de Marruecos no había más noticia sino que había sido hecha la proclamación del Jalifa con toda solemnidad.

### EL ALTO COMISARIO

SE DESPIDE

TETUAN.—En la Orde de Guerra se despide el Alto comisario, general Primo de Rivera de las fuerzas de Africa.

Dice que está satisfecho por que ejerció un cargo honroso.

Elogia al general Sanjurjo, su sucesor, y habla de las glorias del Ejército en el tercio del último siglo.

Agrega que viene a despedirse de sus compañeros, los que tan

## Dr. Olavarría

EX-MÉDICO DEL HOSPITAL DE SAINT-ANDRE DE BURDEOS : : EX AYUDANTE DEL Dr. MOURE

GARGANTA - NARIZ - OIDO

Consulta diaria: de diez a una por la mañana y de cuatro a seis por la tarde.

Dato, 6, 3.º izquierda

valientes pruebas de heroísmo supieron dar durante la campaña. Alude a España y dice que toda va bien, sólo falta—agrega—que cuando llegue el caso, el Rey nombre un Gobierno que siga las normas del actual. Entonces—dice—el Directorio se irá satisfecho. Se refiere también a la cuestión de las recompensas y manifiesta que se hará justicia por que en este asunto no hubo recomendaciones.

## Dos accidentes ferroviarios

Un guardafrenos y un fogonero muertos

MADRID.—A las diez y media de esta mañana ha quedado suspendida la vía interceptada con motivo del choque del rápido de Barcelona con un mercancías en madrugada de ayer y a consecuencia de cuyo accidente hubo un muerto, que era el guardafrenos del mercancías y varios heridos.

Estos mejoran y el cadáver del infortunado guardafrenos recibió ayer cristiana sepultura.

El tránsito de trenes ha quedado reanudado en toda su amplitud y el Juzgado de Alcalá de Henares, al que compete el asunto, continúa practicando las diligencias oportunas.

### OTRO ACCIDENTE FERROVIARIO.—FOGONERO MUERTO

MADRID.—Ayer tarde el rápido ascendente de Santander, cuando se encontraba a 4 kms. de la estación de Mingorria sufrió un accidente a consecuencia del cual la locomotora se separó del convoy, llegando sola a dicha estación.

El resto del tren se paró gracias a los frenos automáticos.

El fogonero Julián Guerra afecto al depósito de máquinas de Valladolid, se cayó a la vía resultando muerto.

Los viajeros sufrieron el susto consiguiente y algunos sufren pequeñas lesiones.

### Sastrería

de

**Matao Pérez de Nanciarri E HIJO**

—:

(Sucesor y cortador de la acreditada casa de don Manuel Múgica)

Géneros Ingleses y nacionales

Dato, 10, 1.º

Teléfono 905

# ANUNCIOS ECONOMICOS

### SI LEE USTED

a diario esta sección, encontrará seguramente lo que desea.

### SI ANUNCIA USTED

venderá, arrendará, traspasará, realizará, en fin, la operación que necesite.

Los ANUNCIOS ECONOMICOS constituyen hoy, en la prensa, una de las secciones que busca con preferencia el lector.

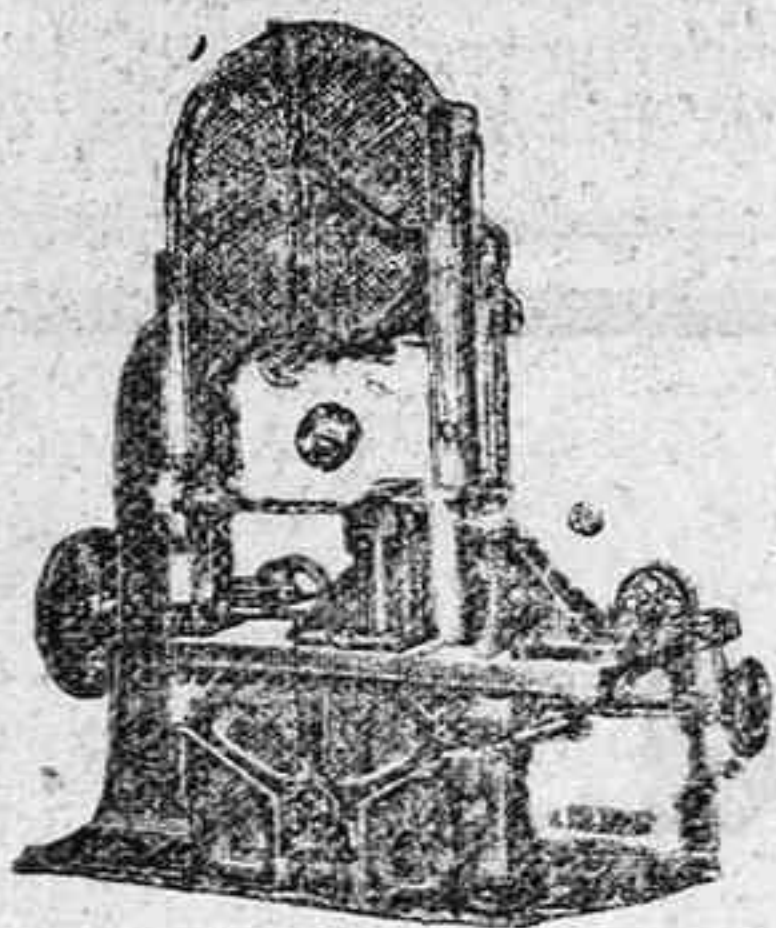
OBBEROS se necesitan para fábrica de calzado. Informarán en esta Administración.

¿QUIERE USTED LLEVAR los cuellos y puños como nuevos? Pues mándelos al «Planchado Mecánico», Postas, 7. ARESTI.

ADQUIERAN un «dos lámparas» Radio-Saturno, para escuchar todas las estaciones europeas. Popular 125 pesetas. Gran lujo 160 pesetas.

SE VENDEN 48 columnas de hierro. Razón: San Antonio, 17, 1.º

SE ALQUILA para oficina o almacén, locales en el bajado de la casa Dato, 51. Informarán Dato, 49, entresuelo.



## Sierras y Máquinas y Herramientas para trabajar la madera

Para talleres de carpintería, ebanistería, construcción de carruajes, vagones, etc. Fabricación de «parquet», todo lo relacionado con la industria de la madera.

## Guilliet Fils & Compañía

Depósito para España: Fernando IV, núm. 23.-MADRID

Agencia para provincias de Alava, Burgos y Logroño:

Hilario García, Cadena y Eleta.-Teléfono 134.—VITORIA

PÍDANSE CATALOGOS Y PRESUPUESTOS

Síntomas para conocer en el niño la enfermedad: Tos seca; picazón en la nariz, garganta y ojos; rechimiento de dientes; sueño intranquilo; entreabiertos los ojos cuando descansa; malas digestiones; mal olor en el aliento e inapetencia.

SE ALQUILA local, propio para almacén. Razón: Siervas de Jesús, núm. 7, 1.º

MAQUINA SINGER, usada, vendida barata. San Francisco, 16, Máquinas de Coser.

## Caramelos matalombrices y purgantes

P. CATALA

DEPÓSITO: Remigio Díaz y Comp.ª S.º Oriente, número 1 Droguería

## F. MOLET MÉDICO

Enfermedades del aparato respiratorio Aplicaciones de PNEUMOTORAX RAYOS X Dato, 35, 1.º

Salvan a los niños de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obran como un laxante suave e inofensivo. Son por sus bondades, conocidísimos en España. Marca registrada. Farmacias y droguerías

BUENA OCASION: Se venden tres pisos sueltos a uno o varios compradores, en la calle Cuchillería. Casa de moderna construcción, condiciones excelentes de habitabilidad. Precios ventajosos. Informarán en esta Administración.

LA HIGIENICA Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias exposiciones científicas, con medallas de oro y plata; la mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente los cabellos al primitivo color, no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

JABON CHIMBO. El mejor de los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pídelo en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 y 250 gramos respectivamente.

EN EL VIVERO DE ILABRAZA se vende toda clase de plantas, se desea quitarlo para Marzo. Darán razón en el mismo y en la calle San Francisco, núm. 11 y 13.

OBBERAS TEJEDORAS, se necesitan en la fábrica de Yates de Victorio Fuertes, Francia, 51.

UNA FAMILIA necesita dos gabinetes amueblados en casa particular, con derecho a cocina. Ofrecimientos en la Administración de este periódico.



# LA SEMANA TEATRAL

Semana de Tenorios. — «La hija de todos», de Jaquetot y de Martínez Sierra

Semana de Tenorios... socorrido para las compañías, más o menos dramáticas, que se devalúan a duras penas. El público madrileño (como el de toda España) acude estos días a los teatros por la fuerza de costumbre.

Hay que ver al legendario Burador de Sevilla con la misma emoción con que se comen los buñuelos de vientos y casi con la misma inconsciencia con que se visitan los cementerios.

Martínez Sierra ha escogido esta semana para estrenar una obra que se titula «La hija de todos» que es original del autor de «Camión de Cuna» y de un nuevo colaborador.

¿Qué es «La hija de todos»? Algo menos que un melodrama y un esquema de folletín. El asunto es viejisimo. La niña recién nacida que abandonan en un cuartel y que es recogida por los soldados.

Con este tema se han hecho... que se veo cuantas obras. Pero no es precisamente lo gastado del asunto el mayor defecto de la obra. Un mismo argumento puede ser tratado nuevamente y sin embargo, tener originalidad.

La tragedia de «Juana de Arco» se ha tratado por muchos autores y después de todos, llega Bernard Shaw—el último—y hace con el mismo asunto el drama más original. La figura de Don Juan Tenorio ha rodado por muchas literaturas; y aún después de Tirso de Molina, Moliere y Zorrilla.

Un dramaturgo francés acaba de «remozarlo». Probablemente no se le quite el último.

¿No es el asunto lo que resulta viejo y manido en «La hija de todos», sino la manera con que se ha sido enfocado.

Acaso haya en ese mismo argumento una comedia por hacer. Pero los autores han recogido el viejo asunto y lo han dejado más viejo que estaba.

Unas cuantas escenas sensibleras (con los inevitables adornos de unos chistecitos de dudoso gusto, para desengrasar) constituyen el andamiaje del melodrama.

Es más fácil buscar al público de las galerías con... efectismo: fácil, que ponerse frente a una situación y afrontarla con el pensamiento sólo puesto en la belleza y el arte.

Lo que sucede es que a fuerza de «efectismos fáciles» se llega a donde ha llegado «La hija de todos» a la quinta esencia de la vulgaridad, al tópico resobado, a la retórica artificiosa, y al melodramatismo cursi y de mala ley.

La obra no llegó a interesar porque el público estaba viendo por anticipado en lo que iba a parar todo aquello.

Y no se equivocó. Paró en boda, naturalmente. Pero este desenlace (que es siempre el agrado del «respetable») no dejó a convencer esta vez, porque es una boda demasiado convencional y preparada.

Como no hay un sólo carácter en toda la obra, los excelentes artistas de Eslava no hicieron más que «armonizar» el conjunto.

Ni aún la Bárbara pudo lucir sus extraordinarias facultades. Lo mejor de la «interpretación» —dicho sea en honor a la verdad— son las decoraciones de Burman, que es un escenógrafo de cuerpo entero.

LUIS LEON.  
Madrid y noviembre de 1925.

Renovación de cubiertas y cámaras Por el nuevo procedimiento R. O. L. GARANTÍA Y ECONOMÍA Agencia Fiat. JUAN GUINEA VITORIA

## RECORTES

Comunican de Riga que en diferentes regiones de Rusia se señala la presencia de gran número de fieras.

En el cantón de Pudojsk en una batalla se mataron 39 osos.

En Potrozadowk son frecuentes los casos de personas atacadas por los osos.

En los mismos alrededores de Moscou en la jornada última del domingo han sido muertos 20 lobos; tres de ellos a doce kilómetros del centro de la población.

Evidentemente: en Rusia hay muchas fieras.

Estamos convencidos de ello; aún quedan muchas más.

\*\*\*

A Madrid han llegado convenientemente «cuidados» y «embalados» cuatro micos procedentes del Jardín de Aclimatación de París para injertar con sus glándulas a una serie de «pacientes» que no quieren ser viejos ni tener achaques.

A San Sebastián parece llegarán pronto otros dos con el mismo fin.

Y de la Casa Central de Provisión anuncian que no quedan monos.

¿Que no? ¿Qué más monada que un viejo con ilusiones de 15 años y canas en la cabeza?

\*\*\*

En Toledo no caben en la Escuela Normal de Maestras las numerosas alumnas que en busca de cultura van afanosas, por lo que se pide con insistencia la construcción de un edificio capaz y suficiente.

¿Es que se está poniendo feo eso del matrimonio?

Perlas Japón

Collares y pendientes de PERLAS JAPON, únicamente pueden adquirirse en Vitoria, DATO, 24.

Relojes pulsera y bolsillo, cadenas, medallas, pendientes, imperdibles, y sortijas a MENOS de la MITAD de su verdadero precio.

OBJETOS PROPIOS PARA REGALOS de boda, GRAN SURTIDO Y MUY BARATOS

DESPERTADORES Los de 14 pesetas a 8'50

Sortijas sello, desde 4'50 pesetas.

ISASIA, Dato, 24 (Relojería y Joyería)

ISASIA, Dato, 31 (PLATERIA)

## CRONICA RELIGIOSA

Calendario para mañana

Día 10. Martes.—San Andrés Avelino, confesor; Santos Trifón, Respicio, Tiberio y Modesto, mártires; San León, confesor; Santa Teoctiste, virgen, y Santas Trifena y Trifosa.—La Misa y Oficio divino son de San Andrés, con rito doble y color blanco.

Nació San Andrés Avelino en Castro Novo (Nápoles), en el año 1521. En el bautismo recibió el nombre de Lanceloto, que cambió por el de Andrés al ingresar en la orden de los Teatinos. Después de haber estudiado el Derecho civil y haberse graduado de doctor en la misma facultad, recibió las sagradas órdenes. Desempeñaba la abogacía en la curia eclesiástica; pero habiéndose encargado de la defensa de un sacerdote, dijo una mentira artificiosa no advertida por entonces con la vehemencia de su discurso; pero luego que reflexiónó se separó de la abogacía e hizo su cuerpo víctima de las más asombrosas penitencias. A los 36 años de edad, y en el de 1556, fue recibido en la religión de San Cayetano, en el convento de San Pablo de Nápoles. En el año 1570 fundó San Carlos Borromeo, en Milán, una casa para religiosos Teatinos, y pasó a ella Andrés en calidad de Vicario, obteniendo el cargo de Visitador de varias provincias. Padeció graves enfermedades, y sabiendo la hora de su muerte, aunque débil, salió de su aposento a decir misa. Llegó con trabajo al altar de San José, y al comenzar el Introito le dió un accidente apoplético que le hizo caer en brazos del que le ayudaba. Falleció de este mal el día 10 de noviembre del año 1608. Fue canonizado por Urbano VIII a solicitud de Felipe III y Luis XIII, reyes de España y Francia, el año 1712. Se le consi-

dera como especial abogado en la enfermedad de la apoplejía.

En San Pedro En la Novena de las Animas, predica mañana don Arturo Tabar.

## Horario de trenes

DE MADRID A IRUN			
Trenes	Llegan	Para Salen	(minutos)
Mixto	3,00	20	3,20
Sud-expreso	6,47	1	6,48
Expreso	7,36	1	7,37
Id.	8,25	7	8,32
Mixto (M.-V.)	9,55		
Correo	14,52	10	15,2
Mixto	16,31	20	16,51
Rápido	17,56	2	17,58
Id.	18,22	1	18,23
Mixto	21,38	20	21,58

DE IRUN A MADRID			
Trenes	Llegan	Para Salen	(minutos)
Sud-expreso	0,22	1	0,23
Mixto	5,23	45	6,8
Rápido	11,46	2	11,48
Correo	12,24	10	12,34
Rápido	12,59	3	13,2
Mixto (Vitoria-Miranda)			18,25
Expreso	19,50	4	19,54
Mixto	21,41	34	22,15
Expreso	23,15	1	23,16

La antigua y acreditada Fábrica de tejidos de punto de la señora

VIUDA DE T. EGUILUZ Dato, n.º 37, 1.º

ha recibido lanas de varias clases para hacer trajes, jerseys, chaquetas, medias de sport y toda clase de géneros de punto; donde encontrará numerosa clientela y el público en general a elegir.

DATO, 37, 1.º — Teléfono 890

## Gran fábrica de cierres metálicos

PUERTAS DE ACERO ONDULADO - PUERTAS ARTÍSTICAS DE BALLESTA  
PUERTAS NUEVO SISTEMA TUBULARES - PUERTAS ARROLLABLES  
DE TEJIDO METÁLICO.

Catálogos ilustrados gratis a quien los solicite  
**ALBERTO SANTAMARIA**  
Antes Arturo y Alfredo Santamaría  
Ada. S. Antonio, 72.-Barcelona  
Solicítense representantes relacionados en el ramo de Construcción

## Ramón Urtasun de Alsua.--Alsasua

Materiales de construcción de todas clases--traviesas de roble y haya--tablones para ebanistería y piccerío de cualquiera clase de dimensiones para la misma.

Se sierra mecánicamente a toda clase de dimensiones.

## FOLLETONES DEL «HERALDO»

# INMACULADA

NOVELA ORIGINAL

Por RAFAEL PEÑEZ Y PEREZ

(CONTINUACIÓN)  
... manos largas, finas y elegantes, se agarró un poco nervioso, la entera para acariciar aquella cosa que era ante sus ojos... esta mañana de primavera, la poesía de sus ensueños, hecha pro-

## II DESACUERDOS

Pepe Luis, no toques más, hombre. ¿Quieres? Más vale que vengas a tomar una taza de té con Marisa, a pesar de la forzada... que puso en sus palabras, logró ocultar su nerviosidad. La interpretación, mejor dicho, la improvisación que su hermano... se acaraba al piano, tenía el poder... y hondo que se explayaba... en cadencias... impregnadas de una... vibrante, envuelto todo

ra, gallardo y viril con su alta talla y con la perfección mullida masculina de sus facciones, reveladoras de energía y de fuerza moral. Solamente los ojos, los bellos ojos grises de Agustín, con su fondo intenso de inteligencia o de pasión, languidecían en la cara pálida de Pepe Luis, enormes, abiertos, inexpresivos, muertos...

Marisa le esperaba en la terraza, a la cual salió el ciego atravesando por un prodigio de instinto el laberinto de trastos que le obscurían el paso, hasta cruzar el dintel de la puerta-ventana. Bien pudo haber ido a prestarle el apoyo de su brazo y la seguridad de su vista, pero Marisa era un poco egoísta y sentíase algo celosa de este hermano menor y desgraciado, espina del corazón de su madre, que, como todas las madres, ponía en él, por más débil y menos afortunado, lo mejor de su cariño y de sus solicitudes.

—Toma, aquí tienes el té... Le he puesto azúcar. Si no está de tu gusto...

Si, estaba de su gusto, y aunque no lo hubiese estado, lo habría dicho lo mismo; era sufrido y callado y rehusaba, sobre todo, chocar o discutir con María Luisa, cuyo genio desabrido y ácido era fatal a la violencia. ¡Y el ciego era Ytan amigo de la paz, de la dul-

vivía en perpetua protesta de cuanto le rodeaba; de dónde naciera esta continua irritabilidad de sus nervios, fuera cosa difícil de asegurar, pero muy insólita dados los datos de su dieciocho años, belladad, en la cual todo suele verse adornado de excelencias, bondades y perfecciones, porque la ilusión laña de optimismos alentadores nuestras almas. Decían los médicos que estaba neurasténica...

y a ratos se reía... Marisa tenía su madre, a ratos se preocupaba una salud a toda prueba; su robustez era hasta excesiva. Como que estaba demasiado gruesa y apelaba a medios reprobables (como el de no comer bastante para elegantizar su silueta); era rica y tenía su correspondiente serie de pretendientes, a los que alejaba invariablemente con sus ironías y sus burlas un poco pesadas. La madre asustada, se decía que los espantaría a todos y que a la postre se iba a quedar para vestir imágenes. Y como por añadidura, no era bonita... No, lo era a pesar de los artificios de tocador y de la refinada elegancia del vestido. En cambio, Virginia, la hermana mayor, era una perfecta y hermosa criatura. Marisa le envidiaba el cabello rubio, luminoso y rizado, los ojos violeta sombreados por las pestañas largas, la

cas; la venusta esbeltez de aquel cuerpo tan seguro de todos sus armoniosos movimientos; le envidiaba la palabra fácil y graciosa, la risa alegre y juvenil, la bondad ingenua de su corazón, y, sobre todo... le envidiaba el novio.

Ese marqués de Henestrosa, tan guapo, tan inteligente y tan formidablemente enamorado. Su hermana sería marquesa: para la frívola chiquilla esto era el colmo de la dicha humana... ¡Vestía tanto!... Y probablemente no admiraba en Ignacio Henestrosa ni su inteligencia, ni la gloria de su abuelo, ni hasta la brillante carrera que le colocaba en plena juventud en cierto aventajado puesto diplomático. Lo único que la seducía era el marquésado: es decir, el derecho de poner la corona y el escudo en las portezuelas de sus coches, en las manparas de sus casas, en las libreas de su servidumbre... Hubiera sido un rematado tonto y le habría admirado igual.

Cerca de la mesita de té, con un libro entre manos, Virginia estaba recostada en un sillón japonés, distraída con frecuencia para echar una mirada al paisaje donde los tonos fuertes del sol de primavera se iban tornando róseos al acercarse el crepúsculo.

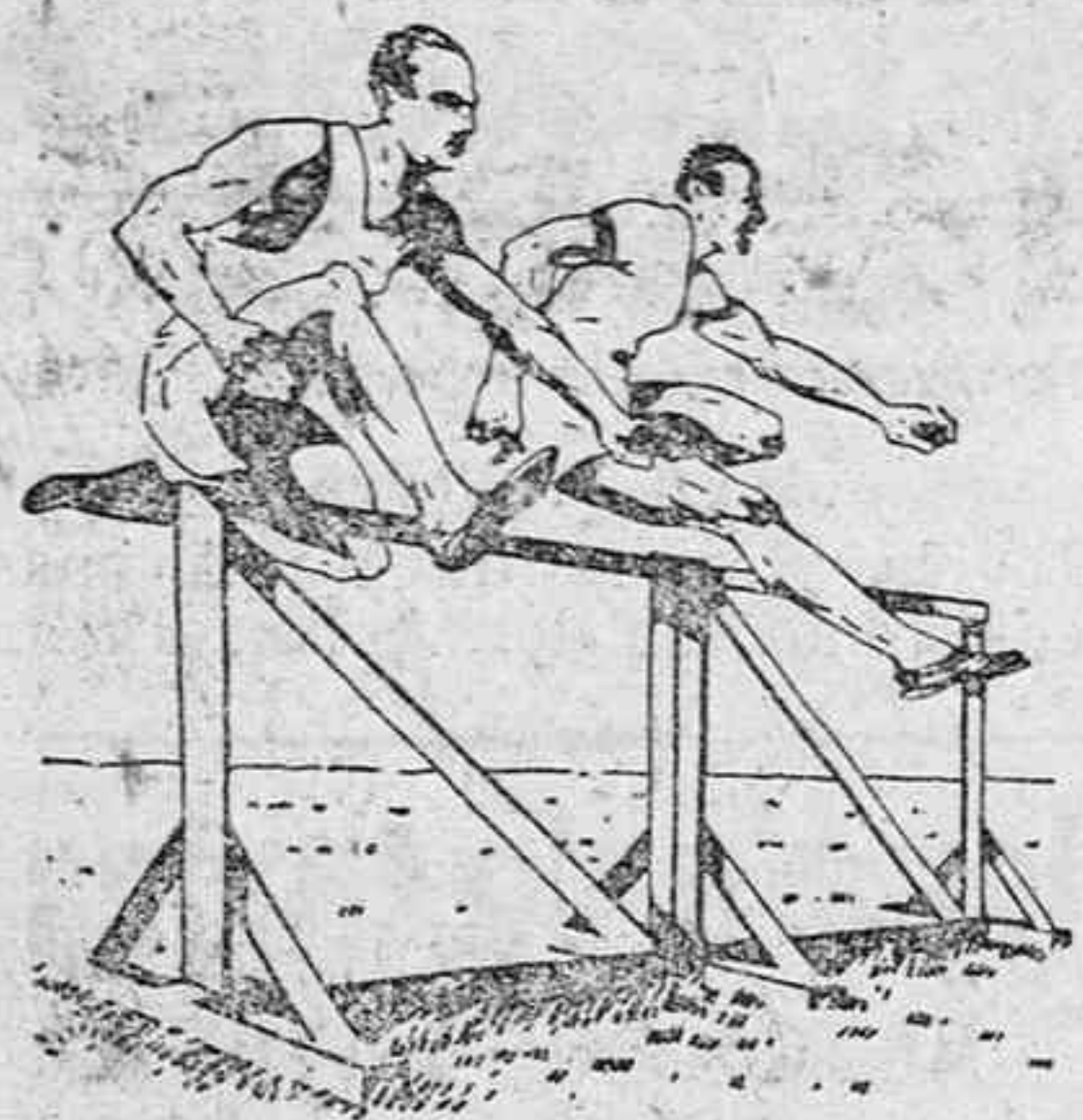
—¡Vaay una puesta de sol bo-



# LOS DEPORTES

## El "Athletic," derrota al "Arenas," por un goal a cero

### Sarduy, campeón de Vizcaya de velocidad



El fútbol en toda España.—Los próximos campeonatos nacionales de atletismo, se celebrarán en Madrid

#### El día de ayer

##### Un domingo pasado por agua

El deporte vitoriano estuvo ayer completamente paralizado. Suspendido el partido entre la «Real Sociedad», de San Sebastián, y nuestro «Deportivo» a causa de la lluvia, hubo que desistir también en vista del estado en que el terreno de juego había quedado, de celebrar el anunciado encuentro de entrenamiento entre el primero y el segundo equipo del primer Club local.

Fortunistas, norte-deportistas y arabaristas aplazaron, por la misma causa, los encuentros amistosos que tenían proyectados.

Las excursiones de los chirridularis y montañeros quedaron también para mejor ocasión.

En suma un día perdido por lo que a la causa deportiva respecta.

Ante tanta inactividad, nosotros pensábamos ayer si sería oportuno pensar en organizaciones que puedan llevarse a cabo aún en días de lluvia tan pertinaz como la del pasado, que, indudablemente, han de ser muchos en el invierno que se avecina.

Acaso mañana nos ocupemos del asunto.

#### FOOT-BALL

##### La Federación, el Deportivo, el torneo, «Miciades» y nosotros

Nuestros lectores saben perfectamente que, hace casi dos semanas, el Club Deportivo Alavés consultó a la Federación Vizcaína de Fútbol acerca de si podía o no proceder a la organización de un torneo vitoriano de equipos de segunda categoría.

Doscientos futbolistas locales esperan, impacientes, la decisión de la más alta entidad balompédica regional, para saber si será el «Deportivo Alavés» o el «Remolque New Club» quien organice el interesantísimo campeonato local, que con tanto éxito se llevó a cabo el año pasado.

Pero la Federación, que ha dejado traslucir ya, en conversaciones particulares, que su acuerdo ha de ser conforme a las aspiraciones del «Deportivo», debe estar sometiendo el «caso» a un examen tan concienzudo, que aún no ha logrado concluir su resolución.

Las consecuencias de este prolongado silencio, de esta inexplicable tardanza en decidir un asunto que a nuestros ojos—ignorante como los que más, que dije muy bien aquél comisionado, pero desprovistos de conjuntivitis de ninguna clase, como pretende el «zambombista»—aparece con una claridad deslumbradora, son en extremo perjudiciales para el fútbol vitoriano. Un torneo que, de haber atendido a los deseos de quienes se proponen ser sus organizadores y sus participantes, hubiese comenzado hace ya varios meses, se está demorando tanto como la publicación en «La Gaceta del Norte» de un interesante documento y ameno artículo que nosotros sabemos.

A nadie más que a la Federación Vizcaína de Fútbol puede culparse de lo que está sucediendo, a la Federación Vizcaína de Fútbol que parece haberse sumido en un sueño tan pesado como el que nosotros poseemos, aunque otra cosa pretende demostrar el «Miciades...» sin trofeo.

Porque el Club Deportivo Alavés pone cuantos medios están a su alcance para que el asunto se resuelva a la mayor brevedad posible. Ayer mismo dirigió una nueva carta a la Federación manifestándole la impaciencia con que los aficionados vitorianos esperan su acuerdo, y rogándole no demore un día más la comunicación de aquél.

Nosotros confiamos, en que, ante esa insistencia, los señores fe-

#### En el Aerodromo de Cuatro Vientos



El Rey examinando el aparato trimotor, que será destinado a servicio de transporte de carga y pasajeros en España y Portugal.

lerativos despertarán de su sopor, y responderán en una o en otra forma, a la consulta del «Deportivo».

Esperemos.

##### El equipo del Koipe Juniors

El pasado sábado se celebró una reunión de los jugadores del equipo Koipe Juniors, uno de los favoritos para el próximo torneo.

En ella se adoptaron importantes acuerdos, siendo uno de ellos el de la indumentaria que han de vestir en lo sucesivo los equipiers. Será esta de color negro, botas inclusive, para todos los jugadores, excepción hecha del portero que se presentará al público blanco de pies a cabeza.

En el caso de que el guardameta engañe pelo negro, rubio o castaño, habrá de proveerse de una gorra de color blanco.

##### Partidos de campeonato

##### EN VIZCAYA

##### En el match de la emoción... Vence el Athletic al Arenas por la mínima diferencia

BILBAO.—En el campo de San Mamés se jugó el partido cumbre de la temporada entre los dos eternos rivales del campeonato vizcaíno: el Arenas de Guecho y el Athletic Club de Bilbao.

La expectación que el encuentro había despertado en toda la región era enorme.

A las tres y cuarto de la tarde, con un viento imponente y con el terreno de juego en pésimas condiciones, a causa de la lluvia, que no cesó durante todo el partido, se alinean los equipos a las órdenes del señor Torre en la forma siguiente:

**Athletic.**—Vidal; Careaga, Legarreta; Hierro, Larraza, Arteaga; Cantolla, Eguía, Suarez, Carmelo, Chirri.

**Arenas.**—Jauregui; Vallana, Careaga, Laña, Urresti, Peña; Robus, Rivero, Yermo, Sesúmagu hermanos.

Elegió campo el Athletic a favor del viento, circunstancia que le permitió dominar a sus contrarios durante todo el primer tiempo.

#### LEA V. TODOS LOS MARTES

### «RECORD»

#### ROTATIVO MADRILEÑO DE DEPORTES

Los bilbainos tiraron durante esta parte muchísimos corners distinguiéndose sobre todos los equipiers el ala derecha, particularmente Chirri que jugó maravillosamente.

La jugada más bonita de todo el partido fué debida a Vidal, que despejó estupendamente una peligrosa situación que para su meta había creado Yermo al rematar de cabeza, en forma inmejorable, un fantástico centro de Robus.

El primer tiempo terminó con un empate a cero, limitándose el Arenas durante los últimos minutos a tirar la pelota a fuera.

Continuó durante la segunda parte el dominio del Athletic, pero más atenuado que en el tiempo anterior.

Larraza, Chirri y Carmelo actuaron también espléndidamente durante este tiempo.

Cuando faltaban cinco minutos para que el partido concluyese, Chirri tiró un corner matemático y Suarez, al rematarlo, obtuvo el goal de la victoria. La ovación fué formidable.

Desde este momento el Athletic se dedicó a echar el esférico a fuera, para que no se alterase el marcador.

\*\*\*

El partido resultó soberbio, siendo una lástima que el mal tiempo deshiciera muchas jugadas.

El Arenas empleó a veces un juego excesivamente duro, llegando en ocasiones a convertirse en sucio, lo que motivó innumerables protestas del público.

El Athletic jugó mejor, y mereció indudablemente el triunfo obtenido.

Torre arbitró muy bien.

\*\*\*

Hasta la fecha el Arenas y el Athletic han jugado 29 partidos de Campeonato.

De ellos el Athletic ha ganado 15, el Arenas 9 y han empatado en 5.

La diferencia de un goal se ha registrado en 14 partidos, y la de dos en 10.

El Athletic tiene a su favor 38 goals y el Arenas 30.

El último día del próximo mes de enero se repetirá este encuentro en el campo del Arenas.

##### Frando y Setao empatan a dos

BILBAO.—En el campo de las Llanas, con un terreno malísimo, jugaron los equipos Erandio y Setao empatando a dos tantos.

El juego resultó, aunque duro, deslucidísimo, pues el viento y la lluvia molestaron continuamente a los equipiers.

Arbitró bien, el colegiado guipuzcoano señor Gaviria.

##### Los de la serie B

No se jugaron ayer partidos de la serie B, pues la fecha estaba señalada como de descanso.

El próximo domingo se celebrarán los partidos Elexalde-Cultural, en Galdacano y Padura-Deportivo Alavés, en Arrigorriaga.

##### EN GUIPUZCOA

Real Sociedad, 5 - Esperanza, 2

SAN SEBASTIAN.—En el campo de Atocha jugaron ayer, con muy mal tiempo, la Real Sociedad y el Esperanza.

A los diez minutos de comenzar el partido marca Campos el primer goal a favor de la Real, a los veinte Zala consigue otro para el Esperanza y poco después Urbina desnivela el marcador en favor de los reales. Terminando ya el primer tiempo tira Galdos un penalty que el gran Munguía para

#### Automóviles Ansaldo

Gran lujo, potencia y economía, vencedores de la cuesta de Klausen con los 4 primeros puestos.

Se desea persona de buenas referencias para Agencia en VITORIA. Dirigirse AUTOMOVILES ANSALDO Y AUSTIN, Gran Vía 42, BILBAO.

#### CICLISMO

##### El Campeonato Vizcaíno de Velocidad

##### Nuevo triunfo de Sarduy

BILBAO.—Se ha celebrado con gran animación, pero con un tiempo y organización deficiente, el segundo Campeonato Vizcaíno de Velocidad, preparado por el diario «Excelsior».

En las segundas eliminatorias resultaron vencedores Cesáreo Sarduy, que batió a Ibarra y Arenas, a sus compañeros de grupo; Angel Errasti, que hizo lo propio con Sorriguieta y Soler, y Jacinto Suárez que derrotó igualmente a Ibarra (L.) y Azarola.

La carrera final se corrió por consiguiente, entre Sarduy, Errasti y Suárez, que entraron en la meta por el orden en que los hemos citado, a muy poca distancia unos de otros.

Ramón de Churrua, el campeón de velocidad del pasado año, sufrió una caída a consecuencia de la cual quedó lesionado.

Antonio Morga no concurrió a la prueba.

El vencedor de esta carrera, Cesáreo Sarduy, del Athletic Club, añade este título de campeón de Vizcaya de velocidad, al de campeón de fondo, que ya poseía.

estupendísimamente, salvando el honor del Esperanza.

En el segundo tiempo y mediante un penalty, por mano de Galatas, consigue el Esperanza el empate; pero cuando faltaban veinticinco minutos para terminar el encuentro, surgen tres goles seguidos a favor de la Real, debidos a Matías y Urbina (a este dos terminando el partido con un score de cinco a dos, favorable a los donostiaras.

##### Nuevo triunfo de Osasuna

PAMPLONA.—Con un tiempo infernal y ante numerosísimo público se ha jugado el encuentro de campeonato Osasuna-Tolosa, venciendo los equipiers de casa por la mínima diferencia.

El partido fué, en general, poco vistoso, no viéndose fútbol por ninguna parte. El Osasuna jugó muy mal, con una falta de cohesión lamentable. El Tolosa estuvo muy desafortunado.

Los navarros, lograron el goal de la victoria en el primer tiempo; gracias a un tanto insulso obtenido por Miqueo.

Se jugó correctamente por ambos bandos y el señor Ezcurdia hizo un arbitraje impecable.

##### Partido suspendido

El encuentro de la serie B Lagun Artea-Aurora, se suspendió a causa del mal tiempo.

##### EN CANTABRIA

##### No hubo partidos

SANTANDER.—A causa de las divergencias surgidas entre el Colegio de Arbitros y la Federación de Fútbol de esta región, hubieron de suspenderse todos los partidos de campeonato anunciados.

##### EN EL CENTRO

##### Racing Club, 5 -

##### Unión Sporting, 1

MADRID.—En el campo del Racing, con malísimo tiempo y el terreno enfangado, se verificó ayer un encuentro catastrófico, duro, aunque sin relieve, y durante el cual el público mostrase parcialísimo y se arrojó al campo en varias ocasiones.

Dominó el Racing durante todo el partido, menos en los diez primeros minutos, durante los cuales hizo Marín el único tanto que se apuntaron los unionistas. Los del Racing marcaron cinco y aún pu-



# LE INTERESA

Antes de hacer sus compras de artículos de invierno, pase por nuestra Casa y examine los precios expuestos en los escaparates :-: Grandes partidas de

## PUNTO INGLES

a precios mucho más baratos que el invierno pasado.

Enorme cantidad de

## MANTAS DE LANA

BARATÍSIMAS.

Economice V. dinero comprando en esta Casa. Nuestras grandes compras y ventas nos permiten hacerlo a precios sin competencia.



## Casa Saldos

Postas, 30 - VITORIA

dieron hacer más. Ellos se debieron, dos a Ricardo Alvarez, dos a Valderrama, y uno, de penalty, a Caballero.

Arbitró Montero, cuya debilidad e indecisión en los fallos dió lugar a varios incidentes, a consecuencia de los cuales Castilla e Isidro, del Racing y Unión respectivamente, fueron expulsados del campo.

**Los del grupo B**  
Se jugaron ayer los siguientes partidos de este grupo, en la primera categoría:

Nacional - Stádium, 3 - 2.  
Primitiva Amistad - Arenas, 2 - 1.  
Y en la segunda categoría:  
Equipo alemán - Deportiva Municipal, 2 - 2.

### EN LEVANTE

ALICANTE.—El Club Natación, de Alicante, derrotó al Castalia, por 4 goals a. cero.

\*\*\*

CASTELLÓN.—El Deportivo local venció al Stadium por dos a uno.

\*\*\*

VALENCIA.—El Valencia triunfó sobre el España por seis goals a cero, y el Levante derrotó al Saguntino por tres a uno.

### EN MURCIA

CIEZA.—El Deportivo y el Carzagena empataron a uno.

### EN GALICIA

PONTEVEDRA.—El Deportivo de la Coruña derrotó al Athletic por tres a dos.

\*\*\*

GIJÓN.—El anunciado partido entre el Athletic y el Racing hubo de suspenderse a causa de la lluvia.

### EN ARAGON

ZARAGOZA.—Por el mal tiempo reinante no se celebró el anunciado partido Zaragoza-Huesca.

### EN CASTILA

LEÓN.—La Deportiva local venció a la Ferroviaria, de Valladolid, por tres goals a uno.

### EN ANDALUCIA

SEVILLA.—El Sevilla venció, por dos a cero, a la Balompédica Lliense.

## ATLETISMO

### El cress vasco - montañés

SANTANDER.—Se ha celebrado con gran éxito esta carrera pe- tre, organizada por la Federación Atlética Montañesa, sobre un recorrido de nueve kilómetros.

Participaron 27 corredores de los 42 inscritos, clasificándose en la siguiente forma:

1.º Germán Campos, del Athletic Club de Bilbao, en 32 minutos y 15 segundos.

2.º Enrique Salvadegoitia, del mismo Club, en 32 m. 15 s.

3.º Segundo Liaño, montañés, en 32 m. 31 s.

4.º Santos Diez, del Athletic, en 33 m. 4 s.

5.º Jesús Moja, del Athletic también, en 36 m. 12 s.

6.º Matías San José, montañés, en 33 m. 33 s., etc., etc.

En la clasificación social triunfó el Athletic Club, siguiéndole la Unión Montañesa y la Gimnástica de Torrelavega.

### Los neófitos de la Gimnástica

MADRID.—Con gran animación se celebraron ayer las pruebas sociales para los neófitos de la Gimnástica, resultando vencedores: 100 metros, David Girón; 400 metros, Galindo; 1.500 metros, Gonzalo Leyva; longitud, Tomás Coullaut; altura, David Girón; peso, Coullaut; disco, Nieto.

### El banquete de la Confederación

MADRID.—Se celebró ayer el banquete organizado en honor de la Confederación Española de Atletismo, por el éxito obtenido en el match ibérico recientemente celebrado.

El número de comensales fué

## Casa Social Católica

Para quitar el mal humor que la continuidad de la lluvia producía, ayer se llenó de público el Salón de actos de la Casa Social; y que no fueron descaminados muchos que a taquilla se acercaron fué prueba los entusiastas aplausos que al final de los tres actos de «En un lugar de la Mancha» se prodigaron a los actores intérpretes afortunados de la graciosa comedia de Parelleda.

Mención especialísima haremos de Emilio Ibarra, que en su papel de asistente del capitán (señor Sagarna) hizo un Iparraguirre deliciosísimo. Cuantas veces salía de escena, tuvo que saludar por recibir palmadas atronadoras.

Una comedia que aunque representada anteriormente, fué recibida como si acabase de salir.

La orquesta como siempre, también muy aplaudida.

muy crecido y durante el acto se dió cuenta de los proyectos de la Confederación.

Esta tiene organizados matches con Bélgica, Italia y Portugal así como los campeonatos nacionales.

El primero de dichos actos se celebrará en Madrid, el segundo en Barcelona, el tercero en Lisboa y los campeonatos en Madrid.

### El cress de la Gimnástica

MADRID.—Celebróse ayer el cress social de la Gimnástica, con la siguiente clasificación:

1.º Manuel Fernández, en 26 minutos y 40 segundos.

2.º Luis Eucabca, en 27 m.

3.º Agustín García, en 27 minutos 15 s.

4.º Félix Bonilla.

El recorrido era de ocho kilómetros y se clasificaron los once participantes.

### La carrera lisa del Racing

MADRID.—En la carrera lisa del Racing Club, con recorrido de cinco kilómetros, se hizo la siguiente clasificación:

1.º Angel Lázaro, en 11 minutos, 5 segundos y 2/5.

2.º Manuel Sánchez, en 11 minutos 8 s. 3/5.

3.º Rafael Calle, en 11 minutos 20 segundos.

Se clasificaron hasta siete.

## Heraldo Alavés

Se vende en Madrid

Kiosko de «EL DEBATE»

Calle de Alcalá

(frente a las Calatravas)

## TURISMO



—Desde este lugar la guía dice que se divisa un panorama grandioso... pero se olvida de advertir hacia qué lado...

# Lea usted

:: Mantas lana :: || :: Los mejores ::  
Ropa interior punto Inglés || géneros para abrigos de  
:: Jerseys lana :: || :: señora y caballero ::

**Almacenes Cataluña**  
General Alava, 5 :-: Teléfono 714



**Garantizamos:** Precio más barato  
:: que ningún otro ::

La última novedad, moda y colorido sólido lo mismo en los abrigos (géneros) que jerseys

### NOTA IMPORTANTE:

Devolvemos el dinero si, a igual artículo, nuestros géneros no son más baratos que ningún otro

# Gacetillas

UNA PINCHADA.—Hilario Arrieta e Ibañez, de 22 años de edad, sillero, residente en la calle de la Zapatería número 41, piso 2.º, se acercó anoche al cabo de serenos señor Marigorta, diciéndole: «Estoy herido, condúzcame al Hospital Civil de Santiago.»

Una vez en el citado Centro benéfico se apreció a Hilario una herida de arma blanca en el costado izquierdo, de pronóstico reservado.

Como el herido optara por ir a su domicilio se le advirtió debía ponerse inmediatamente en tratamiento.

El agresor, llamado Arsenio Benito Andrade, de la misma profesión que el herido, fué detenido por los serenos Juan Cruz Pérez de San Román y Fermín Calvo.

Parece ser que los protagonistas de este suceso, cuestionaron en la calle de San Ildefonso, por asuntos del oficio.

### Café Iruña

Orquesta selecta.  
Todos los días a las dos de la tarde.

Y a las diez de la noche los días que no celebre función el «Ideal Cinema».

Debajo de la chaqueta,  
Llevo una cosa guardada,  
Si aciertas te doy un poco,  
Pero no has de decir nada,  
¿Es cosa rica? — ¡Sí! entonces,  
Es SAN RQUE de Tejada.

Gran aperitivo Tónico Reconstituyente. Propietario: Tejada y Comp.ª (Sucesor).—Areta (Alava).

ARROILLADO POR EL TREN.—Ayer al llegar el tren rápido de Madrid a la estación de Areta, alcanzó al joven de 20 años Domingo Oreitia, natural y vecino del Valle de Orozco, causándole lesiones graves.

El herido fué trasladado al Hospital Civil de Bilbao.

POBLACION PENAL.—Existencia anterior: Varones, 20. Hembras, 3.—Total 23.

Altas 1. Bajas 0.—Quedan 24.

VARIAS «TORTAS».—Ildefonso Rodríguez y Alfonso Luna, después de enzarzarse anoche en acalorada discusión, se repartieron mutuamente varias «tortas» con tal prodigalidad, que alcanzaron también a Juan García al intentar poner paz, separando a los contrincantes.

A éstos se les impondrá un correctivo.

### CALLOS

Las terribles molestias de los pies desaparecen completamente usando dos o tres días al patentado

### UNGUENTO MAGICO

que en tres días los extirpa totalmente. Pídalo en farmacias y droguerías 1.50. Por correo 2 pesetas. Farmacia Puerto, Plaza San Ildefonso, 4.—Madrid.

ESCANDALAZO.—Lo promovió anoche un «socio» llamado Juan Esteban Fernández, de nacionalidad francesa, pretendiendo instalar su dormitorio en la sala de espera de segunda clase de la estación del Norte.

Conducido por los serenos al Retén, el detenido dió bastante trabajo a los guardias, dando un escandalazo de primer orden.

MAL DE CORAZON.—Feliciano Ruiz, al salir esta madrugada de su domicilio, sufrió un fuerte ataque al corazón.

En su casa fué asistido por el Médico señor Díaz Camino.

UN DETENIDO.—La policía que hace servicio de trenes, ha entré- gado, en esta Ciudad, un detenido por sospechoso, llamado Rudesindo Zuero.

Ha quedado a disposición del Director General de Seguridad.

Catarros rebeldes se curan con  
«PECTOBENZOL»,  
Recomendado por eminencias médicas  
DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS  
Automóviles de la acreditada marca

## RENAULT

Tipos de 6 - 10 - 15 - 22 y 40 CV.  
Camionetas, Omnibus y Camiones de diversos tipos  
Para informes dirigirse a la Agencia para Alava

LARRAMENDI, PIPAÓN Y ALBERDI.—Vitoria.



# Pasta dentífrica

La más acreditada y la que más se vende. Blanquea los dientes sin atacarlos. Sabor delicioso. Tubo con elegante estuche y llave 1'50 ptas. De venta en todas partes

# "HIGEA"



## PAÑERÍA, BAZAR Y SASTRERÍA

- CASA IZARRA -  
(Fundada en 1870)

Especialidad en gabanes  
Venta exclusiva para la plaza de los creditados  
Impermeables Ingleses marca el «Gallo»

- PRECIO FIJO -

PLAZA NUEVA, 29  
Y  
VIRGEN BLANCA, 9  
TELÉFONO 784  
VITORIA.

## HOTEL FRANCIA

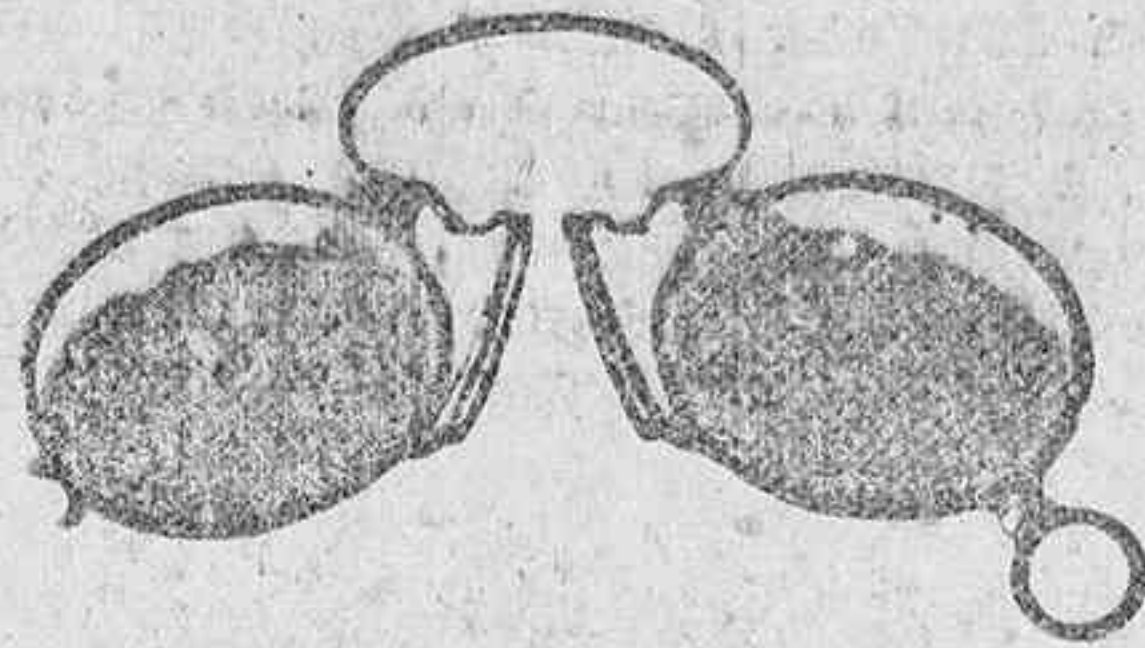
Servicio público de baños

SE SIRVEN RACIONES A DOMICILIO

DATO, 45, VITORIA

**LA AGENCIA HAVAS**  
Preciados, 9 Apartado 12/18  
MADRID  
Facilita gratuitamente informes y precios de todo lo relativo a PUBLICIDAD Y PROPAGANDA DE TODOS LOS ESTILOS

Ópticos especialistas LARRAMENDI Hnos. Dato, 9.-VITORIA  
Falleres mecánicos movidos eléctricamente



Lentes y gafas de todas clases, lupas, cristales, montura, estuches, accesorios y reparaciones.

## PRIM Ortopédico

Sur, 4. Vitoria (Rutas Blasón)

Fabricación y Adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de Pies, Piernas, Espalda, Piernas Artificiales, etcétera.  
VERDADERA PRÁCTICA Y ESPECIALIDAD EN APARATOS PARA HERNIADOS.

## LA COMPANIA DE MADERAS. - Bilbao

Maderas de pino del Norte, tea, francés y gallego, por vagones completos y por expediciones sueltas. Soliciten precios.

## SEGUROS

de responsabilidad civil e incendio para automóviles :: Colectivos contra accidentes del trabajo :: Individuales  
Nadie con más garantías ni más económicos que

"La Vasco-Navarra,"  
Delegado para Alava: Antonio Vinós y de Santos

## Sociedad de Automóviles "La Unión,"

Servicio rápido y seguro entre VITORIA y BILBAO en magníficos automóviles «Saurer».

### Salidas de Vitoria

A las 8,30 de la mañana y a las 3,30 de la tarde.

### Salidas de Bilbao

A las 8,30 de la mañana y a las 3,30 de la tarde.

Despachos de billetes y facturaciones de encargos: En VITORIA, Fueros, 7, y en BILBAO, Arenal, 10, Bar Carabanchel.

## Dr. Parra Solache OCULISTA

EX AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 1 a 1 y de 3 a 5  
Calle de la Florida, 24, 2.ª derecha  
ÓPTICA MEDICA: Dato, 37.-VITORIA  
bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Ocualistas :: Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la ÓPTICA :: Surtido completo de CRISTALES y ARMADURAS  
Diversidad de artículos de ÓPTICA Y SANITARIOS  
TALLERES PLECTRO-MECANICOS

## Dientes como perlas SANOLAN

## Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

Fundada el año 1850

Es la institución de Crédito más antigua en Alava. Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capitales Impuestos 25.689.073 Ptas.  
Número de imponentes 16.396  
Capital y reservas 2.140.000

### Principales operaciones

— Préstamos — En libretas ordinarias, de ahorro escolar, a plazo fijo.  
Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos

### DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

CAPITALES IMPUESTOS		CAPITALES IMPUESTOS	
Año	Pesetas	Año	Pesetas
Año 1850	1.912	Año 1910	7.992.208
Año 1860	234.050	Año 1915	10.079.912
Año 1900	2.858.092	Año 1920	15.363.618
Año 1905	5.160.897	Año 1925	25.689.073

Oficinas: Plaza Nueva, números 1, 2 y 3

## AZPIAZU H. NOS

SAN PRUDENCIO 7 y 7 bis  
VITORIA

## Muebles y Alfombras

¡Nueva novedad - Visítese esta Casa

## Antirreumático RE

Nuevo específico vegetal

Se hace falta guardar - gimen en las comidas

## PIANOS AUTOMATICOS (MARCA AMERICANA)

PIANOS MARCAS SUPERIORES Acreditadas - Garantizadas  
A CUERDAS CRUZADAS desde 1.500 pesetas  
COMPRA-VENTA Y DE ALQUILER

### Máquinas parlantes (últimos modelos)

DISCOS: GRAMÓFONO :: ODEÓN :: REGAL  
PRECIOS SIN COMPETENCIA

E. PEREZ PLAZA NUEVA, 32

## "La Unión y El Fénix Español,"



Compañía de Seguros Reunidos. Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal. - 56 años de existencia. - Seguros sobre la vida. - Seguros contra incendios. - Seguros de valores. - Seguros contra accidentes. - Seguros marítimos. - Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA  
Plaza del General Loma, 8, 2.ª VITORIA

## SALMSON

Últimos modelos 1925

Garantizados para un año contra todo vicio de construcción.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Ponemos a disposición de los visitantes nuestros coches **SALMSON**, para someterlos a los ensayos o pruebas que estimen más convenientes.

## Saracho, Izarra y C.ª

Garage OMNIA

Florida, núm. 31

## Jabón Lagarto

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa  
DE VENTA: En las almacenes, comercios de ultramarinos y droguerías.

## Cientos de pares

donde elegir botas y zapatos para Caballero, Señora y Niños, encontrará usted en mis escaparates, marcados con precios de verdadera ocasión. Esta Casa regala a su clientela un bono por consumación, que da derecho a los muchos y bonitos regalos que hace todos los meses

## Calzados Maximino Pérez

Sucesor de Estibalez son los mejores.

- NO CONFUNDIRSE -  
Plaza Nueva, 11 y Plaza de Bilbao, 4  
VITORIA - Teléfono, 591

PROBADO  
LOS EXQUISITOS



CHOCOLATES  
EZQUERRA

VITORIA

## ACADEMIA GARIBAY

Fueros, 7, pral. (Teléfono 716)

Comercio libre y oficial a cargo de un Maestro Superior Contable

Alumnos de Comercio en la Academia actualmente 35  
ingresados en el Banco de Bilbao 3  
en el Banco de Vizcaya 1

Peritos Mercantiles que han hecho sus estudios en la Academia: Don José María de Lecea, Santiago Velandía.

TRES MATRÍCULAS DE HONOR EN MATEMÁTICAS EN LOS EXÁMENES VERIFICADOS EN JUNIO EN LA ESCUELA DE ALTOS ESTUDIOS COMERCIALES DE BILBAO

Inglés, Francés, Taquigrafía, Mecanografía, Dibujo y reforma de letra, Latín, Griego, Bachillerato, Magisterio, Carrera de Derecho,

## PREPARACION MILITAR Y PARA INGENIEROS

PROFESORES: Dos Ingenieros Militares, un Capitán de Caballería, un profesor de Dibujo, otro de Idiomas, otro de Taquigrafía y seis profesores titulados (tres de éstos con carrera universitaria y un catedrático del Seminario).

CLASE ESPECIAL PARA SEÑORITAS.



### Centro de vacunación y revacunación de la provincia de Alava

Por disposición de la Junta Directiva de este Centro, y de acuerdo con las autoridades locales, se procederá a la inoculación de la vacuna animal «Cow-Pox» el lunes y martes próximos y hora de las tres de la tarde, en uno de los locales de la Casa-palacio de la Excm. Diputación de esta Provincia.

Lo que se hace saber a los habitantes de la provincia, a fin de que puedan obtener el satisfactorio resultado que en años anteriores han alcanzado los que se han sometido a dicho procedimiento, como preservativo seguro para contrarrestar y aminorar los estragos de la terrible enfermedad de la viruela; advirtiéndose, que a las personas acomodadas, se exigirá una peseta por cada vacunación o revacunación, siendo gratis para los pobres y jornaleros que acrediten por medio de un documento justificativo tener asistencia médico-farmacéutica gratuita, así como también para la tropa de la guarnición.

SI QUEREIS LAVAR BIEN con economía vuestra ropa, usad **JABON**



Con su uso se obtiene no solo una LIMPIEZA completa de la ropa sino que también una ASEPSIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACION.

Probad y os convenceréis. Pedido en todos los Ultramarinos.

Fabricado por FELIX LASCARAY Vitoria

### Contestación al cuestionario general de oposiciones a escuelas nacionales

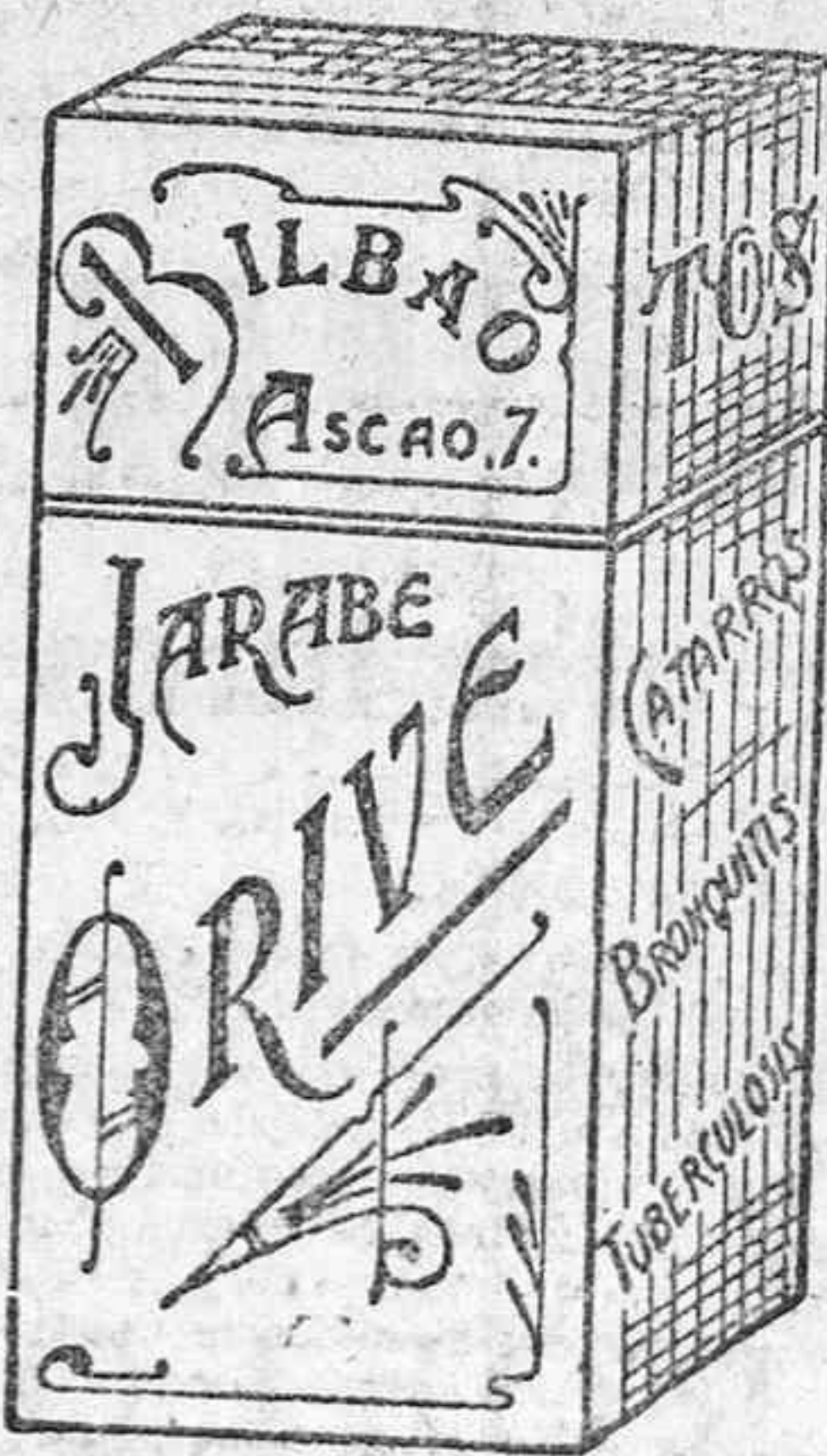
por don Joaquín Santisteban Delgado un tomo de 1232 páginas 25 pesetas. Representante general de Alava de la Enciclopedia «Espasa». Condiciones de venta especiales, pídase detalles y condiciones. Grandes existencias. Objetos para regalos.

Librería Universal de LINACERO Fueros 1 - VITORIA

### LA ALAVESA

SE VENDE SI-DRA Y VINA-GRE SUPERIOR

En la Fábrica: (Pintorería, 19) y en la Sucursal (Zapatería, 86)



EL MEJOR remedio para EL PEOR catarro: JARABE ORIVE. Precio 4,75 pesetas

## Compañía Trasatlántica Servicios directos

### LINEA A CUBA MEXICO

Servicio mensual saliendo de Bilbao el día 16, de Santander el 19, de Gijón el 20, de Coruña el 21 para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña, Gijón y Santander.

### LINEA A PUERTO RICO, CUBA, VENEZUELA, COLOMBIA Y PACIFICO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 10, de Valencia el 11, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanailla, Colón y por el Canal de Panamá para Guayaquil, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagaste y Valparaíso.

### LINEA A FILIPINAS Y PUERTO DE CHINA Y JAPON

Siete expediciones al año saliendo los buques de Coruña para Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, Barcelona, Port Said, Suez, Colombo, Singapur, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasaki, Kobe y Yokohama

### LINEA A LA ARGENTINA

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Coincidiendo con la salida de dicho vapor, llega a Cádiz otro que sale de Bilbao y Santander el día último de cada mes, de Coruña el día 1, de Vilagarcía el 2 y de Vigo el 3 con pasaje y carga para la Argentina.

### LINEA A NEW-YORK, CUBA Y MEXICO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 25, de Valencia el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana y Veracruz.

### LINEA A FERNANDO POO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 15 para Valencia, Alicante, Cádiz, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poo.

Este servicio tiene enlace en Cádiz con otro vapor de la Compañía que admite carga y pasaje de los puertos del Norte y Noroeste de España para todos los de escala de esta línea.

### AVISO IMPORTANTE

Rebaja a familias y en pasajes de ida y vuelta. Precios convencionales por camarotes especiales. Los vapores tienen instalado la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. Todos los vapores tienen médico y capellán. Las comodidades y trato de que disfrutó el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de comunicaciones marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta Compañía tiene establecida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para:

Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte, Zanzibar, Mozambique y Capstorn.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Conchinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebu, Por Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norteamérica en el Pacífico de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga del transporte y exhibición en el Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto, de la colocación de los artículos, cuya venta como ensayo deseen hacer los exportadores.

Agencia: Barreras, 1.—Escritorio

## Garage Landa

### RECAUCHUTADOS L.A.U.

### TALLER DE REPARACIONES

Ortiz de Zárate, 22 \* \* Teléfono, 543

Se compran cubiertas desgastadas

«La Exportadora», Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras de Sebastián Ricardo les, únicas indicadas con éxito maravilloso para las enfermedades del hígado, intestinos, estreñimiento, neurastenia, artritis, estómago, bazo, etc., etc.—El Caridad de España: Declaradas de utilidad pública el año 1792. De venta en todas las farmacias y droguerías en todas las épocas del año. Temporada oficial del Bañeario: Desde el 15 de Junio hasta el 30 de Septiembre.—Hoteles del Bañeario: Cuatro pertenecientes a la Sociedad propietaria del Bañeario, instalados con los últimos adelantos de confort e higiene. Espaciosas habitaciones para 500 huéspedes. Restaurantes. Ascensores. Salones. Sala de Lectura, etc., etc.

Iluminación: Para viajeros procedentes de la línea del Norte: Estación Zumárraga, a 27 kilómetros, 45 minutos de recorrido. Para la línea de los Vascongados, de Bilbao a San Sebastián: Estación de Arona, a 7 kilómetros, 12 minutos de recorrido. Hay servicio regular de automóviles en ambas estaciones, durante la temporada oficial.—Para la futura campaña oficial de 1926, circulará ya el ferrocarril eléctrico del «Urola» (hoy en construcción), que une el del Norte en Zumárraga, con el de los Vascongados en Zumaya, pasando por Cestona, con estación en el mismo Bañeario. Pídanse noticias directamente a las oficinas instaladas en el mismo Bañeario de Cestona (Gupúzcoa).

## Holland América Line

### SERVICIO REGULAR Y FIJO

Viaje extraordinario por el nuevo y magnífico transatlántico

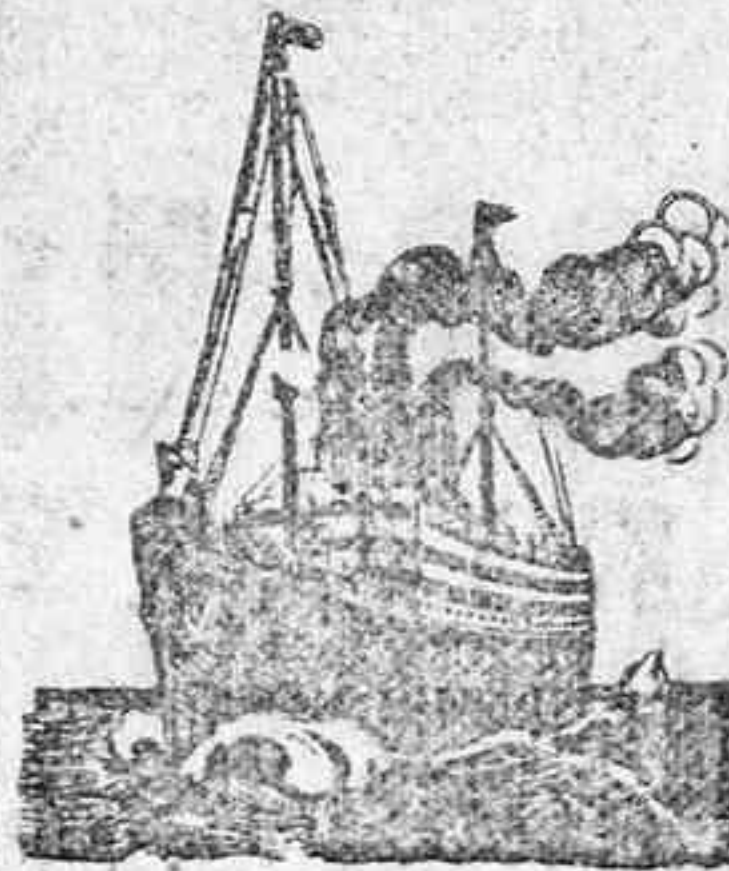
### VEENDAM

Verdadero palacio flotante de (25.620 toneladas de desplazamiento).

Que saldrá del puerto de Santander el día 22 de Noviembre, a las cuatro de la tarde.

Admitiendo pasajeros de Gran Lujo, Lujo, Primera, Segunda y Tercera clase para

HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO



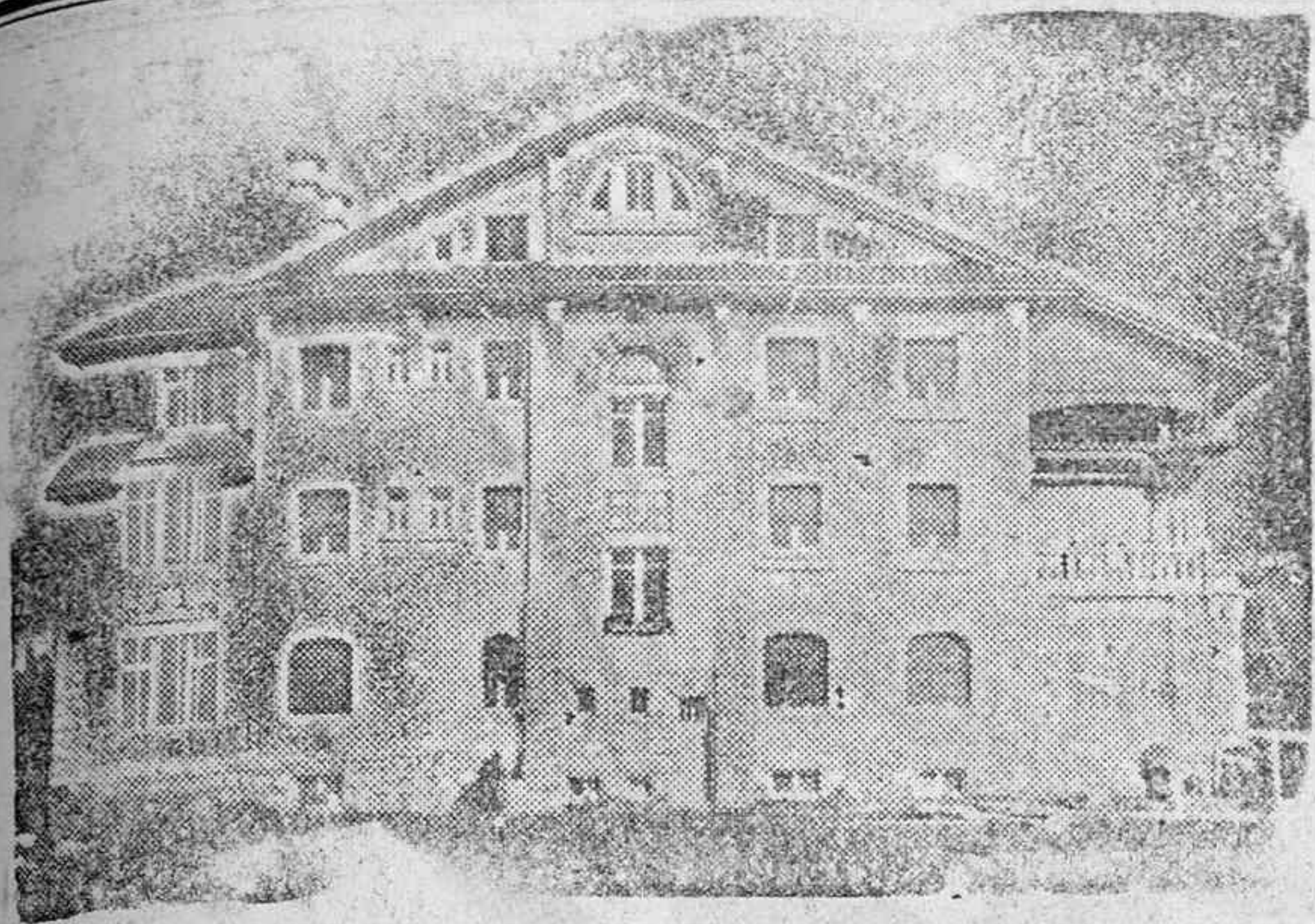
Este magnífico vapor construido en el año 1923, tiene las dimensiones siguientes: Eslora 579 pies.—Manga 67 idem.—Puntal 45 idem. Los vapores están dotados de todos los adelantos modernos. Llevan MEDICO, COCINEROS Y CAMAREROS ESPAÑOLES, disponiendo además el pasaje de tercera clase de magníficos comedores, fumador, baños, duchas y biblioteca. NOTA IMPORTANTE.—Se advierte a los señores pasajeros que la acomodación de estos vapores, para toda clase de pasajeros, inclusive los de tercera clase, consiste en camarotes de dos, cuatro y seis literas completamente independientes, y antes del embarque se designará a cada pasajero el camarote que haya de ocupar durante todo el viaje. También es muy conveniente se presenten a recoger sus billetes con cuatro días de antelación a la fecha de salida del buque.

PARA INFORMES, DIRIGIRSE A LOS AGENTES DE LA COMPAÑIA EN BILBAO

Pérez Ullivarri e Hijos, Ltd. Barroeta Aldamar, 2

TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS: ULLIVARRI

PARA INFORMES SOBRE FICHAS DE LIDA Y PASAJES DE CÁMARA Imprenta Provincial.-Vitoria



## Clínica operatoria de San Miguel

Barrio de San Juan, Portal de la Taconera—PAMPLONA, Teléf. 23. Construida según todas las exigencias de la higiene y la comodidad. Atendida por Carmelitas Terciarias instruidas especialmente.

Servicio facultativo: Cirugía general.—Doctor JUARISTI.—Ginecología, Obstetricia Electrología.—Doctor ARRAIZA.—Garganta, nariz y oídos.—Doctor CANALEJO. Compañía de especialistas. Consultas médicas permanentes.

## Sociedad General de Industria y Comercio

Compañía Anónima domiciliada en Bilbao. Capital 25.000.000 de pesetas

Fábricas en Vizcaya (Zuzo Luchana, Elorrieta y Gurrubay), Oviedo (La Manjoya), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona), Málaga, Cáceres (Aldea-Moret) y Lisboa (Tarfaria)

### PRODUCTOS QUIMICOS Y ABONOS MINERALES

Superfosfatos — Nitratos — Sulfato amónico — Sales de potasa. — Sulfato de potasa — Acido sulfanhidrórico.—Acido nítrico — Acido clorhídrico.—Glucinas

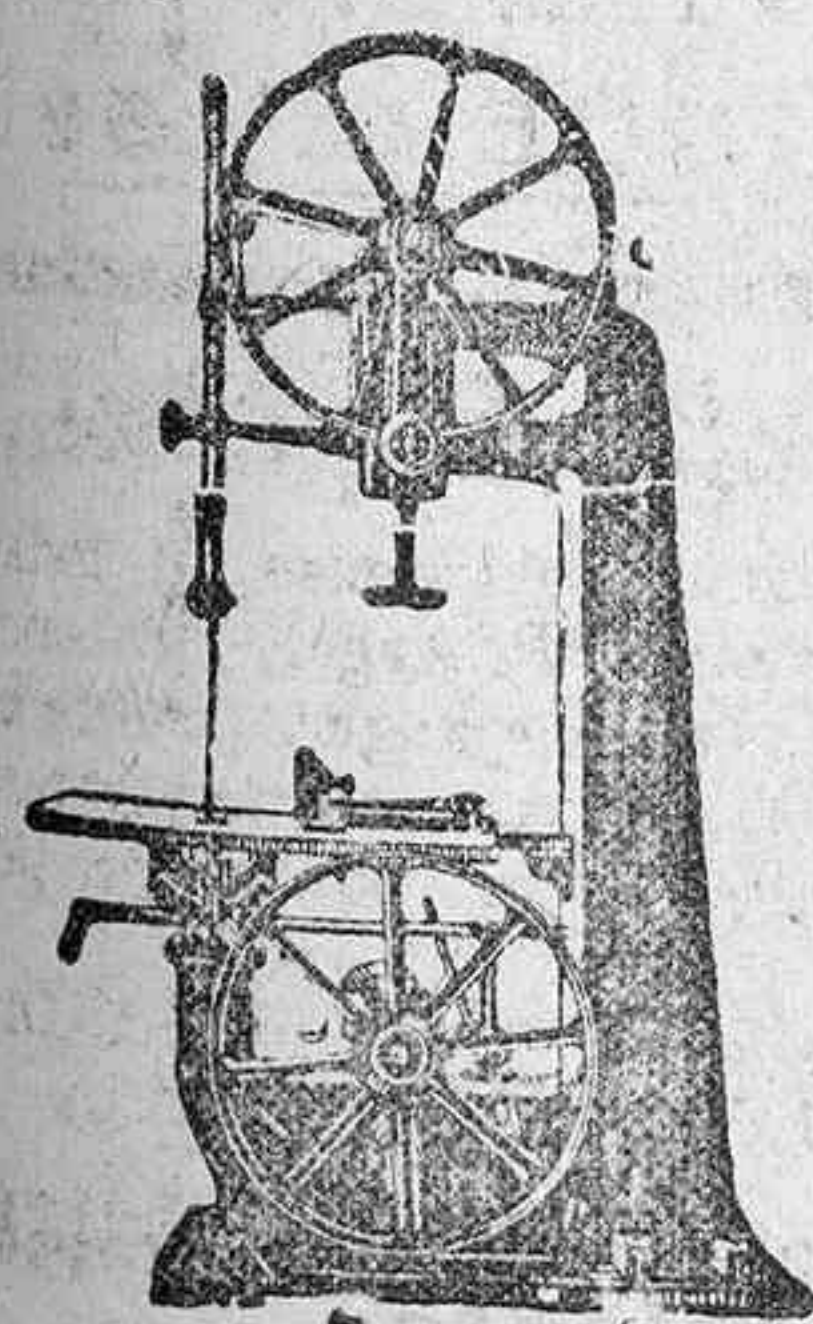
Diríjase pedidos a SOCIEDAD GENERAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO En BILBAO, Gran Vía, 1.—MADRID, Villanueva, 11.—OVIEDO, Mendizábal, 2

Servicio Agronómico.—LABORATORIO para el análisis de las tierras. Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

## Gorgonio y Alejandro Gamarra

TELÉFONO, 535 ( ) ( ) SANTIAGO, 10 (- GRANDES EXISTENCIAS EN -)

Arados Brabanis [ ] Gradas flexibles [ ] Maquinaria y Sierras de cinta [ ]



Talleres de fundición y Construcción de Maquinaria

ARMENTIA, MENDI Y CORRES

Barrio del Prado (Industrial Alavesa)

TELEFONO, 583

VITORIA

Especialidad en maquinaria para trabajar madera. Máquinas sierras de cinta y circulares. Cerritos para el serrado de grandes troncos. Cepilladores, Tapís, Tornos, Barrenos, Aparatos de soldar sierras de cinta, Mordazas, Máquinas de afilar cuchillas. Accesorios.

Presupuestos gratis a quien los solicite

## Aviso a los Comerciantes

Desde el día 1.º de Enero se encuentra al precio de fábrica el Jabón marca

«CHIMBO»

en el depósito que para la venta al por mayor establece en la calle Florida, núm. 62, de esta ciudad.

Representante: Federico del Campo

Teléfono, 721

## «LA BOLSA»

FLORIDA, 23 - Teléf. n.º 471 - ARCA, 13

Aparatos eléctricos colgantes y portátiles, material eléctrico.—Vajillas, cristalerías, juegos de postres, café, té y chocolate.

El mayor surtido, últimos modelos. Camas, Jergones y Colchones



# Ford

## IMPORTANTES MEJORAS INTRODUCIDAS EN LOS COCHES

Modelos de Carrocerías  
construïdos totalmente de acero de línea recta intachable

### Carrocerías más bajas, amplias y alargadas

Nuevos tonos de pintura a elegir

Radiador más alto

Capota y parabrisas más bajos

Chasis rebajado

Guardabarros mayores y bombeados

Estribos anchos y más bajos

Frenos más potentes en la transmisión y ruedas traseras

El TURISMO con cuatro puertas que pueden abrirse con las cortinas puestas

Otras muchas mejoras y refinamientos comprendidos en el  
Turismo FORD merecen la inspección de las personas más exigentes

Visite la Agencia FORD más próxima

### LOS PRECIOS NO SUFREN AUMENTO ALGUNO

Consumo inferior a diez litros por 100 kilómetros

*Ford Motor Company*  
S.A.E.

BARCELONA